
[Le Messenger Microfilm](#)[Le Messenger](#)

10-16-1896

Le Messenger, 17e N65, (10/16/1896)

Le Messenger

Follow this and additional works at: <https://digitalcommons.usm.maine.edu/fac-le-messenger-microfilm>

Recommended Citation

Le Messenger Collection, Franco-American Collection, University of Southern Maine Libraries.

This Microfilm is brought to you for free and open access by the Le Messenger at USM Digital Commons. It has been accepted for inclusion in Le Messenger Microfilm by an authorized administrator of USM Digital Commons. For more information, please contact jessica.c.hovey@maine.edu.

LA PIASTRE MEXICAINE

[De l'Avanceur National]

Comme j'ai vécu au Mexique ou sur la frontière depuis les années dernières, j'ai eu un avantage, que la grande majorité n'a pas eu, d'observer le côté pratique de cette question de la piastre mexicaine.

A mon point de vue, la plupart des arguments en faveur ou contre l'usage de cette monnaie utile sont sans seulement théoriques, mais plusieurs trahissent la stupidité. Par exemple, les pages sont peu élevées au Mexique, c'est-à-dire les pages des ouvriers sans expérience; mais il est absurde de conclure de là que cela est dû directement ou indirectement à l'usage de la monnaie d'argent.

En premier lieu, la plus grande majorité des hommes de peine sont des indiens dans les veines de plusieurs desquels il coule un peu de sang espagnol. Ils sont dociles, et quand ils sont bien guidés ils deviennent bons serviteurs sur leurs bords. Cependant, on observe chez eux une absence presque complète d'ambition. Ils se contentent de peu, et en dehors des cités et des centres manufacturiers, ils n'ont que peu à faire pour subsister à leurs besoins. Dans plusieurs endroits ils ne sont pas même obligés de travailler du tout. Une autre chose qui par les années passées a grandement contribué à baisser les pages était le manque d'argent. Depuis quelques années cependant, l'augmentation du mouvement industriel a fait disparaître cette cause. Il s'est établi des manufactures et des industries de toutes sortes. Comme résultat, il y a eu augmentation de gages dans les endroits où les manufactures se sont fixées.

Nous pourrions dire aussi que l'homme de peine mexicain n'est que peu rémunéré à cause du peu qu'il peut produire et du peu de développement de son intelligence. Pour conclure, il n'y a pas d'organisation de travail au Mexique pour maintenir les prix.

Aucune de ces causes qui contribuent à baisser les salaires n'a de rapport avec le bas prix de l'argent. Au contraire, quand les salaires mexicains valaient 100 cents en argent mexicain, et il n'y a pas longtemps de cela, les hommes de peine mexicains étaient dans une condition beaucoup pire que celle dans laquelle ils se maintiennent. Il n'y avait pas comme maintenant d'emploi dans les entreprises industrielles, et les employés sur les fermes ne travaillaient que pour «survivre» et leurs «vêtements».

En d'autres termes, ils étaient «pauvres», une forme modifiée de l'esclavage. Le fait est que la situation des classes ouvrières est infiniment meilleure aujourd'hui qu'elle ne l'était dans ce temps-là. Jusqu'à un certain point, elles ont maintenant acquis leur indépendance industrielle. Maintenant elles sont libres de rechercher l'emploi qui leur paie le mieux et elles agissent en conséquence. Rien que, en général, le sort de l'ouvrier mexicain sort loin d'être enviable, on peut affirmer, sans crainte d'être contredit, qu'il vit plus content que son confrère américain. La vie lui est plus facile. Dans plusieurs endroits, il lui suffit de travailler trois ou quatre jours par semaine pour subvenir à ses propres besoins et à ceux de sa famille. Il n'a pas besoin de maison dispendieuse; il se passe

de vêtements chauds. Il n'a pas besoin d'acheter de charbon pour chauffer lui et sa famille durant un long hiver. Il a bonne santé et se sert rarement de médecin. S'il avait l'intelligence et l'ambition de la moyenne des ouvriers américains, il pourrait grandement améliorer sa position et profiter des avantages qui lui sont offerts.

Si nous voulions comparer les gages aux Etats-Unis et au Mexique, je suggérerais la méthode suivante qui est la seule bonne: Comparer les gages payés à l'ouvrier américain, au bricquetier, au machiniste, à l'ingénieur, au conducteur, au serrurier, ou autres employés de chemin de fer, à l'imprimeur, au plombier—en un mot aux ouvriers américains en général aux Etats-Unis, avec les gages payés aux mêmes ouvriers américains au Mexique. L'américain se trouve partout au Mexique, il occupe toutes les positions excepté les emplois de domestique. Quitte-lui un emploi rémunérateur aux Etats-Unis ou l'étalon d'or unique en vigueur pour aller au Mexique travailler pour ces gages plus bas et se faire payer en monnaie d'argent dépréciée! Certainement non. L'ouvrier américain est plus intelligent que cela. Il va au Mexique travailler de son métier parce qu'il veut améliorer sa position, et la preuve de cet avis, c'est que nous trouvons des milliers d'ouvriers américains au Mexique.

Maintenant, parlons des autres conditions. Comme je l'ai fait remarquer plus haut, il n'y a pas bien des années encore que la piastre mexicaine valait 100 cents dans l'univers entier. Le résultat, c'est qu'il n'y avait qu'une seule industrie: l'industrie minière. Il ne se manufacturait rien dans le pays, et à part l'argent, il ne se produisait rien. Le gouvernement, par différents moyens a essayé d'encourager l'industrie locale. Tout fut en pure perte. Les tarifs protecteurs n'eurent aucun effet. Tant que la puissance d'achat de la piastre mexicaine fut plus grande à l'étranger que dans le pays, les machines, les vêtements, les articles manufacturés de toutes sortes, les provisions mêmes étaient achetées à l'étranger. Toutes les industries étaient paralysées, l'exportation des industries minières. Les revenus du gouvernement étaient rarement pour ne pas dire jamais, les dépenses. Le crédit national était mauvais. Il n'y avait dans le pays aucun placement de capital étranger.

Vers ce temps on commença à sentir l'effet de la démonétisation de l'argent aux Etats-Unis. Le congrès américain avait graduellement augmenté la valeur de l'or en même temps qu'il diminuait le prix de l'argent. La puissance d'achat de la piastre mexicaine commença à diminuer d'une manière alarmante à l'étranger. L'exportation de la monnaie diminua, en proportion. L'argent resta au pays. Il s'accumula dans les banques. L'intérêt était bas. L'argent devint abondant. Les capitalistes mexicains commencent à vouloir placer cet argent dans les entreprises locales. On construisit des manufactures; les ressources agricoles se développent. La prime élevée sur l'or stimula l'exportation des produits. Tout changea d'aspect. Et alors, chose aussi étrange à dire que contraire aux arguments si sou-

vent répétés par les partisans de l'or aux Etats-Unis, les capitalistes étrangers commencent à faire des placements au Mexique. Le terrain qu'on ne pouvait autrefois vendre pour aucun prix, augmenta en valeur. On vit toutes les industries prospérer. On établit des banques, on construisit des chemins de fer. Pour la première fois les revenus du gouvernement excédèrent les dépenses. Il n'y avait pas de panique, car on n'avait pas la chance de pouvoir accaparer l'argent. Le mineur portait son argent à l'hôtel des monnaies et on lui frappait des piastres mexicaines. Avec ces piastres, il achetait tout ce dont il avait besoin. L'approvisionnement d'argent était entre les mains du peuple, de fait, il n'y avait pas de rareté d'argent. Quand l'argent se faisait rare, le produit des mines augmentait. Ainsi les causes qui produisaient des paniques n'existaient pas.

C'est la condition qui existe au Mexique aujourd'hui. Il n'y eut qu'un moment d'arrêt, et il fut temporaire. Il eut lieu dans l'automne de 1890, et il fut causé par la législation américaine qui augmenta le prix de l'argent. Pour un temps on revint aux conditions d'autrefois. Toutes les piastres mexicaines furent retirées de la circulation et envoyées en dehors du pays. Les banques retirèrent tous les prêts qu'elles portaient et elles cessèrent de prêter. Il y eut une grande rareté d'argent. Pendant quelque temps, la piastre mexicaine valait plus à l'étranger qu'au pays, et elle s'en alla à l'étranger. Mais cela ne dura pas longtemps. Les prix diminuèrent bientôt et le Mexique revint à la prospérité dont il jouit aujourd'hui.

Le Mexique a un étendard monétaire de fer de robe et un étendard monétaire d'ivoire et un étendard monétaire d'acier et un étendard de bois. Le simple fait que tous les jours des capitaux sont retirés des Etats-Unis pour trouver des placements au Mexique devrait être suffisant pour convaincre un homme d'une intelligence ordinaire de la supériorité d'un système sur l'autre. Des Américains de tous les métiers quittent les Etats-Unis pour s'établir au Mexique. Ils en gagnent ainsi parce que le Mexique est propice aux étrangers d'argent, tandis que les Etats-Unis ne sont pas ainsi avec l'étranger d'or. Pratiquement, ces deux pays ont le même tarif. Tous deux ont des ressources naturelles égales.

FRANK WELLS BROWN.
El Paso, Texas, août 1896.

\$5 sera payé

A toute personne qui aura fait l'usage de six bouteilles d'une piastre, ou de 12 bouteilles de 35 cts de Sirop de Grolier pour la Dyspepsie et toutes les maladies suivantes, et qui n'aura point reçu satisfaction telle que Mal de Tête, Indigestion, Mal de Reins, Estomac sûr, Point dans les Côtes, Manque d'Appétit, Coliques, Rapports ridicules, quelconques Vomissements, Brûlements d'Estomac et la Constipation qui est la cause de toutes les maladies mentionnées plus haut.

Ce Sirop est bon pour les petits et les grands; il est doux et calmant. A vendre chez tous les pharmaciens.

Geo. Gaudin & Co. Prop.
WATERVILLE, MAINE.

Notes Locales

La cour d'Auburn s'ajourne ce soir ou demain.

—Golden Kisse, 10 cts la livre, chez Gaudin & Co., 235 rue Lisbon.

MM. Gendreau et Verrette ont encore tué trois beaux canards, mercredi, au lac Grove.

Mlle Héloïse Lévesque est allée assister à la prise d'habit de son neveu chez les Sœurs Dominicaines, à Fall River, Mass.

Il y aura, cette, dimanche prochain, à l'église St Pierre pour l'œuvre des seminaires.

Le R. P. Couet doit arriver au jeudi de sa retraite à Fall River.

Nous conseillons à nos lecteurs qui s'occupent de politique de lire attentivement l'article intitulé «La piastre mexicaine».

Exposé une semaine de beaux marchés chez M. Martin, 70 rue Lisbon. Les marchandises se vendent à 50 pour cent au-dessous du prix d'achat. Vous l'avez dit, une autre occasion.

Nos abonnés ont recommencé leurs pérégrinations à travers la ville. Plusieurs vendeurs de boissons ont déjà eu leur sinistre visite.

Il est tout probable que les gages des bûcherons ne seront pas très élevés cet hiver. Les gages les plus hauts seront de \$20 par mois, nous dit-on.

MM. Ulric Lypointe, H. E. Pelletier, Ludger Dumont et Edouard Fortier ont été naturalisés par le juge Foster, cette semaine.

M. Alex Leblanc a fait l'achat de deux lots sur le Highland Park. M. Leblanc a choisi deux beaux lots pour lesquels il paiera \$550.

M. Delphis Pepin vient d'acheter un lot de terrain près des briqueteries sur la rue Main, et a l'intention d'y bâtir une jolie résidence le printemps prochain.

Jendi soir, aura lieu la première soirée de famille du Club M-L. Les prix d'entrée seront de 35 cts pour les messieurs et de 25 cts pour les dames.

Le Vitacore sera à l'Opéra House jusqu'à demain soir. Toutes les personnes qui aiment à voir quelque chose de beau et à la fois intéressant, ne devraient pas manquer d'aller voir cette merveille.

Il y aura matinée demain et pour 25 cts vous avez droit à n'importe quel place de la salle.

Un vieux citoyen de cette ville ne se rappelle pas d'avoir vu un mois aussi pluvieux que le mois de septembre dernier. Il est tombé dix pouces de pluie et nous avons eu une température tout à fait désagréable, comparée aux années précédentes. Cela est très rare, car le mois de septembre s'élève rarement à plus de 50 degrés.

Entrée, 25c
Enfants, 10c
Aucun prix spécial pour les élèves résidents.

—Les avocats de M. C. T. Vincent, dans l'affaire de Vincent et Wingates Co., vont porter leur cause devant la cour supérieure.

On affirme que le poids total du nouveau pont de la rue Main sera de plus de 4,500,000 livres.

M. Luc Lévesque a acheté au prix de \$300 un beau lot sur le Highland Terrace.

M. George Folsom, de Westbrook, est venu, en bicyclette, voir sa sœur chez Mme Ferland, à Lewiston.

—Hier, à la cour d'Auburn, \$400 d'amendes ont été payées par des vendeurs de boissons.

—Dans la vitrine de A. M. Penley & Co, à Auburn, est exposée une citrouille (squash) du poids de 103 livres.

Tous ceux qui désirent apprendre le Français et l'Anglais sont invités à faire une visite à MM. Laffamme et Lambert qui ont une classe du soir au No 795 Rue Lisbon, Centennial Block. Ouvert tous les soirs.

Prix modérés.

Les demoiselles Wood & Brun ont offert cette semaine des sacs de provisions dans les chapoteaux. Allez leur rendre visite si vous voulez avoir un chapitre à la dernière mode et grand à votre goût.

Un cheval appartenant à MM. Desjardins & Savary a été l'épouvanté, hier matin, sur la rue Pierce et après avoir parcouru les rues Walnut, Bates, Spruce, Lisbon, il descendit la rue Cedar au moment où un train passait. Le convoi accrocha la voiture et le cheval se trouva ainsi libre et vint se heurter sur un poteau tout près. Le choc fut si fort que l'animal est mort quelques instants après. Le cheval était estimé à cent dollars.

Le docteur Giguère informe sa clientèle qu'il a déménagé son bureau dans le block de briques à l'angle des rues Fin & Lisbon (Pillsbury block) au-dessus du magasin de M. William Sabourin et à un pas de la pharmacie Wiggin, qui est certainement l'une des mieux assorties du Maine. Entrée sur la rue Pine. Pour les personnes ne parlant pas l'anglais le docteur ira chercher les remèdes lui-même.

Les jeunes demoiselles d'Auburn n'ont guère sauté le bal sur la rue depuis vendredi dernier, alors qu'une jeune fille venait de mourir après s'être jetée dans le feu.

Elle avait à peine fait quelques pas quand deux hommes la saisirent et essayèrent de l'enlever. Elle se mit à crier de toutes ses forces. Son père entendit les cris de sa fille et vint à son secours et administra une bonne raclée à l'un d'eux, l'autre ayant pris la fuite. Depuis ce soir-là les jeunes filles n'ont sorti sans être escortées.

M. F. X. Marcotte a intenté par l'entremise de son avocat, M. J. G. Chabot, un procès à l'ex-greffier municipal Allen en recouvrement d'une somme de \$95 que M. Marcotte lui a payée pour l'obtention de permis funéraires. A chaque permis que M. Marcotte voulait obtenir, il lui fallait payer 25 cts à cet ambuleux commis, et cela contrairement à l'habitude, car le commis était payé par la ville, il n'avait pas le droit d'exiger de paiement pour ces permis. Tous les affaires s'accroissent à dire que M. Marcotte a le droit de rentrer en possession de ses déboursés. Le juge Foster, voulant sans doute expédier les affaires aussi rapidement que possible pour clore les assises, a déboursé l'acte de M. Chabot, mais n'a pas voulu porter la cause devant la Cour Supérieure de Portland en juillet.

Il y a encore un cas de fièvre scarlatine sur la rue Main.

Achetez les *French Molasses Kirsch*, 15 cts la livre, chez Charles Morneau & Fils, 250 rue Lisbon.

La maison et la grange de M. William Stewart situées sur la rue Webster ont été complètement détruites par le feu mercredi matin vers une heure. Les pertes sont de \$1,500.

Le registre de l'Hôtel de ville contient cette semaine deux intentions de mariage entre Canadiens. Ce sont M. Alfred Caron avec Mlle Eugénie Levasseur et M. Archie Gagné avec Mlle Josephine Caillier.

La troupe dramatique Harris & Kennedy tiendra l'affiche la semaine prochaine à l'Opéra House, avec matines tous les jours à partir de mardi. Cette troupe se compose de bons acteurs et dantes d'écritures renommées à des prix populaires. Une des principales attractions sera celle des tableaux vivants (living pictures).

Prix, 10c, 20c et 30c.

Le Cercle Papineau a été la date de sa soirée au 1 décembre. La représentation des *Deux Dynasties* sera tout un événement à Lewiston parmi les Canadiens. Cette pièce, une des plus belles du répertoire français, nécessite une dizaine d'acteurs et une dizaine d'actrices. Rien ne sera épargné pour en faire un succès. Le Cercle Papineau veut surpasser la représentation de l'Opéra de Genève qui a l'honneur de si bons souvenirs. Des scènes représentant le portique de l'Église St-Sulpice et le Pont Neuf, à Paris, seront fabriquées spécialement pour cette pièce. Les costumes, riches et variés, seront approvisionnés à l'époque du roi Louis XIV. Les prix seront de 25, 35 et 50 cts. On le voit, c'est très minime pour une pièce en cinq actes et dix tableaux.

PERDU un bracelet en perles à la soirée des Forestiers. Prière de le remettre à Mr Blake, coin de la Ash.

A LOUER, un logement de six chambres, bain avec eau chaude et eau froide, et toutes les améliorations modernes. Conditions très raisonnables. S'adresser à Charles Giguère, 113 rue Cedar. 16-20.

M. J. L. K. Laffamme, B. A., ouverte ce soir une école française au No 595 rue Lisbon (Centennial Block). Matières enseignées: au choix des élèves. L'école sera ouverte tous les soirs à 7 heures.

ON DEMANDE.—Un bon cuisinier (pauvre) pouvant réparer et faire du café. Bon salaire. Position permanente. S'adresser à Georges & Fils, Rumford Falls, Me. 13-16.

ON DEMANDE.—Un jeune homme de 14 à 15 ans, parlant parfaitement anglais et français. Fred J. Maher, 297 rue Lisbon. n. o.

COUGHS
Don't rely upon ordinary cough medicine if you have a really bad cough. They usually contain opium and make matters worse by generating irritation.

ANCIENT PETROLEUM EMULSION
It is a real help. It soothes and breaks up the inflamed membrane of the throat and lungs, and at the same time builds up the system and gives the patient energy and strength to take and greatly improve his condition.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.

Preparation No. 1, and E. M. P. Preparation No. 2, are the best. ANCHER CEMENT CO., BOSTON.

Si vous avez une toux opiniâtre, ne vous contentez pas de simples remèdes pour la toux qui rendent parfois la digestion difficile. Ancient Petroleum Emulsion est un remède sûr. Il dissout et nettoie l'inflammation de la gorge et des bronches et en même temps facilite l'écoulement de l'expectoration et évite les complications et les suites fâcheuses de la toux. C'est le plus sûr et le plus efficace. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur. Ancient Petroleum Emulsion est le meilleur.



1



1



